

Lietošanas instrukcija: informācija pacientam

Hadorta sīrups

Hederae heliis folii extractum siccum

Pirms zāļu lietošanas uzmanīgi izlasiet visu instrukciju, jo tā satur Jums svarīgu informāciju.

Vienmēr lietojiet šīs zāles tieši tā, kā aprakstīts šajā instrukcijā vai kā ārsts vai farmaceits Jums teicis.

- Saglabājiet šo instrukciju! Iespējams, ka vēlāk to vajadzēs pārlasīt.
- Ja Jums nepieciešama papildu informācija vai padoms, vaicājiet farmaceitam.
- Ja Jums rodas jebkādas blakusparādības, konsultējieties ar ārstu vai farmaceitu. Tas attiecas arī uz iespējamām blakusparādībām, kas nav minētas šajā instrukcijā. Skatīt 4. punktu.
- Ja pēc 7 dienām nejutaties labāk vai jūtaties sliktāk, Jums jākonsultējas ar ārstu.

Šajā instrukcijā varat uzzināt:

1. Kas ir Hadorta un kādam nolūkam to lieto
2. Kas Jums jāzina pirms Hadorta lietošanas
3. Kā lietot Hadorta
4. Iespējamās blakusparādības
5. Kā uzglabāt Hadorta
6. Iepakojuma saturs un cita informācija

1. Kas ir Hadorta un kādam nolūkam to lieto

Hadorta satur vijīgās efejas lapu sauso ekstraktu.

Terapeitiskās indikācijas

Hadorta ir augu izcelsmes zāles, kuras lieto kā atkrēpošanas līdzekli produktīva klepus gadījumā pieaugušajiem, pusaudžiem un bērniem no 2 gadu vecuma.

2. Kas Jums jāzina pirms Hadorta lietošanas

Nelietojiet Hadorta šādos gadījumos:

- ja Jums ir alerģija pret vijīgās efejas lapām, *Araliaceae* un *Apiaceae* (*Umbelliferae*) dzimtas augiem (fenheli, ķimenēm, seleriju, koriandru un dillēm) vai pret anetolu vai kādu citu (6. punktā minēto) šo zāļu sastāvdaļu;
- bērniem līdz 2 gadu vecumam, jo ir vispārējs ar elpceļiem saistīto simptomu pastiprināšanās risks.

Brīdinājumi un piesardzība lietošanā

Pirms Hadorta lietošanas konsultējieties ar ārstu vai farmaceitu.

Pastāvīga vai recidivējoša klepus gadījumā 2-4 gadus veciem bērniem pirms ārstēšanas ir jānosaka medicīniska diagnoze.

Konsultējieties ar ārstu vai farmaceitu, ja parādās tādi simptomi kā elpas trūkums, drudzis vai strutainas krēpas.

Lietojošajiem pacientiem ar gastrītu vai kuņģa čūlu, ieteicams ievērot piesardzību.

Bērni

Šīs zāles ir kontraindicētas bērniem līdz 2 gadu vecumam.

Citas zāles un Hadorta

Pastāstiet ārstam vai farmaceitam par visām zālēm, kuras lietojat pēdējā laikā, esat lietojis vai varētu lietot.

Mijiedarbība līdz šim nav konstatēta.

Grūtniecība, barošana ar krūti un fertilitāte

Datu par vijīgās efejas lapas saturošo zāļu lietošanu sievietēm grūtniecības un krūts barošanas laikā nav. Hadorta nav ieteicams lietot grūtniecības un krūts barošanas laikā.

Dati par fertilitāti nav pieejami.

Transportlīdzekļu vadīšana un mehānismu apkalpošana

Pētījumi par zāļu ietekmi uz spēju vadīt transportlīdzekļus un apkalpot mehānismus nav veikti.

Hadorta satur sorbītu (E420), propilēnglikolu (E1520), makrogolģlicerīna hidroksistearātu, etilspirtu

Šīs zāles satur 2,94 g sorbīta 5 ml sīrupa.

Sorbīts ir fruktozes avots. Ja ārsts ir teicis, ka Jums (vai Jūsu bērnam) ir kāda cukura nepanesība, vai Jums ir diagnosticēta reta ģenētiska slimība - iedzimta fruktozes nepanesība (IFN), kuras gadījumā organismā nesadalās fruktoze, pirms Jūs (vai Jūsu bērns) lietojat vai saņemat šīs zāles, konsultējieties ar ārstu.

Sorbīts var izraisīt nepatīkamas sajūtas kuņģa-zarnu traktā un vieglu caureju veicinošu iedarbību.

Šīs zāles satur 150 mg propilēnglikola 5 ml sīrupa.

Šīs zāles satur makrogolģlicerīna hidroksistearātu. Var izraisīt kuņģa darbības traucējumus un caureju.

Šīs zāles satur nelielu etilspirta (alkohola) daudzumu 5 ml sīrupa, kas ir mazāks par 100 mg.

3. Kā lietot Hadorta

Vienmēr lietojiet šīs zāles tieši tā, kā aprakstīts šajā instrukcijā vai kā ārsts vai farmaceits Jums teicis. Neskaidrību gadījumā vaicājiet ārstam vai farmaceitam.

Zāles jālieto iekšķīgi. Iepakojumā ir šļirces veida dozators vieglākai dozēšanai. Šī ierīce jāizmanto pieaugušajiem un bērniem.

Ja ārsts nav norādījis citādāk, šīs zāles jālieto šādā veidā:

pusaudžiem no 12 gadu vecuma, pieaugušajiem un gados vecākiem cilvēkiem: 5 ml 2-3 reizes dienā, kas atbilst vijīgās efejas lapu sausā ekstrakta dienas devai 55,56-83,34 mg.

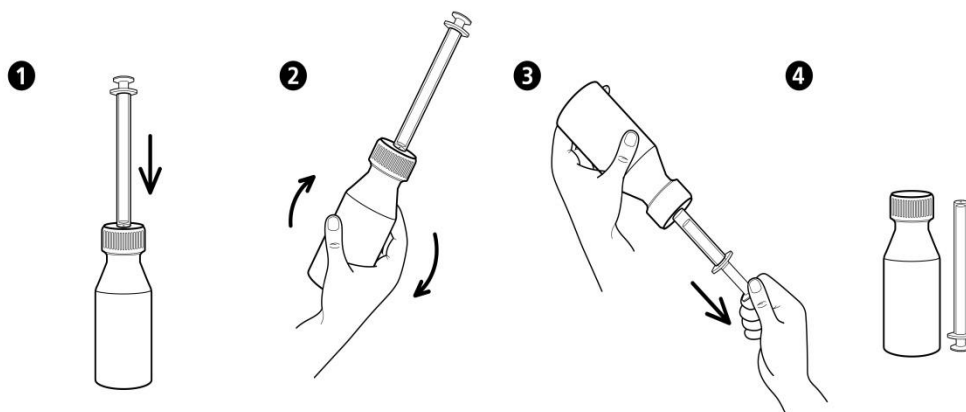
6-11 gadus veciem bērniem: 2,5 ml 3 reizes dienā, kas atbilst vijīgās efejas lapu sausā ekstrakta dienas devai 41,67 mg.

2-5 gadus veciem bērniem: 1,6 ml 3 reizes dienā, kas atbilst vijīgās efejas lapu sausā ekstrakta dienas devai 26,67 mg.

Šīs zāles ir kontrindicētas bērniem līdz 2 gadu vecumam.

Ja pēc 7 dienām nejūtaties labāk vai jūtaties sliktāk, Jums jākonsultējas ar ārstu vai farmaceitu.

Norādījumi par perorālas šļirces veida dozatora lietošanu



1. Atskrūvējiet pudeles vāciņu (piespiediet un pagrieziet pretēji pulksteņa rādītāja virzienam).
2. Ielieciet perorālo šļirci pudeles kakliņā esošajā adapterī.
3. Lai piepildītu šļirci, apgrieziet pudeli otrādi un pēc tam uzmanīgi pavelciet virzuli uz leju līdz sīrupa daudzums ir atbilstošs vēlamajai atzīmei uz virzuļa skalas.
4. Apgrieziet pudeli sākotnējā pozīcijā un uzmanīgi noskrūvējiet šļirci un noņemiet to no pudeles.
5. Ielieciet šļirces galu mutē un lēnām nospiediet virzuli, lai iztukšotu šļirci.
6. Pēc lietošanas uzskrūvējiet atpakaļ pudeles vāciņu, lai noslēgtu pudeli, un izmazgājiet un izžāvējiet šļirci.

Pacienti ar nieru vai aknu darbības traucējumiem

Datu par devām pacientiem ar nieru vai aknu darbības traucējumiem nav.

Ja esat lietojis Hadorta vairāk nekā noteikts

Pārdozēšana var izraisīt sliktu dūšu, vemšanu, caureju un uzbudinājumu.

Ja esat lietojis vairāk par ieteikto devu, konsultējieties ar ārstu, kurš Jums ieteiks piemērotu simptomātisku terapiju.

Ja esat aizmirsis lietot Hadorta

Nelietojiet dubultu devu, lai aizvietotu aizmirsto devu. Ja esat aizmirsis lietot zāļu devu un jau drīz ir jālieto nākamā deva, nelietojiet aizmirsto devu.

Ja pārtraucat lietot Hadorta

Ja Jums ir kādi jautājumi par šo zāļu lietošanu, jautājiet ārstam vai farmaceitam.

4. Iespējamās blakusparādības

Tāpat kā visas zāles, šīs zāles var izraisīt blakusparādības, kaut arī ne visiem tās izpaužas.

Ziņots par alerģiskām reakcijām (nātreņi, izsitumiem, aizdusu, anafilaktisku reakciju), sliktu dūšu, vemšanu, caureju.

Nevēlamo blakusparādību rašanās biežums nav zināms (nav iespējams noteikt pēc pieejamajiem datiem).

Ziņošana par blakusparādībām

Ja Jums rodas jebkādas blakusparādības, konsultējieties ar ārstu vai farmaceitu. Tas attiecas arī uz iespējamajām blakusparādībām, kas nav minētas šajā instrukcijā. Jūs varat ziņot par blakusparādībām arī tieši Zāļu valsts aģentūrai, Jersikas ielā 15, Rīgā, LV 1003.

Tīmekļa vietne: www.zva.gov.lv

Ziņojot par blakusparādībām, Jūs varat palīdzēt nodrošināt daudz plašāku informāciju par šo zāļu drošumu.

5. Kā uzglabāt Hadorta

Uzglabāt šīs zāles bērniem neredzamā un nepieejamā vietā.

Uzglabāt temperatūrā līdz 25°C.

Uzglabāt oriģinālā iepakojumā, lai pasargātu no gaismas. Uzglabāt pudeli cieši noslēgtu.

Nelietot šīs zāles pēc derīguma termiņa beigām (EXP), kas norādīts uz kastītes. Derīguma termiņš attiecas uz norādītā mēneša pēdējo dienu.

Pēc pudeles pirmās atvēršanas sīrupu drīkst lietot 6 mēnešus.

Neizmetiet zāles kanalizācijā vai sadzīves atkritumos. Vaicājiet farmaceitam, kā izmest zāles, kuras vairs nelietojat. Šie pasākumi palīdzēs aizsargāt apkārtējo vidi.

6. Iepakojuma saturs un cita informācija

Ko Hadorta satur

- Aktīvā viela ir Vijīgās efejas lapu sausais ekstrakts.
1 ml sīrupa satur 5,556 mg *Hedera helix* L., *folium* (Vijīgās efejas lapu) sausā ekstrakta (4-8:1).
Ekstraģents: 30% (masas %) etilspirtss.
- Citas sastāvdaļas ir propilēnglikols (E1520), sorbīts (E420), makrogolģlicerīna hidroksistearāts, kālija sorbāts (E202), citronskābes monohidrāts, ksantāna sveķi, anīsa aromātviela (Anīsa ēteriskā eļļa, etilspirts, propilēnglikols (E1520), propanols), attīrīts ūdens.

Hadorta ārējais izskats un iepakojums

Brūna polietilēna tereftalāta (PET) pudele ar adapteru, kas noslēgta ar bērniem grūti atveramu polietilēna skrūvējamu vāciņu un drošības gredzenu, kura bojājums liecina par atvēršanu. Vienā kastītē ir iepakota marķēta pudele, lietošanas instrukcija un perorālā šķīrce.

Tā kā sastāvā ir augu izcelsmes sastāvdaļas, sīrups var būt mazliet duļķains un var veidoties nogulsnes. Tas neietekmē zāļu iedarbību.

Iepakojuma lielums: viena 100 ml pudele.

Reģistrācijas apliecības īpašnieks

Zakłady Farmaceutyczne POLPHARMA SA
ul. Pelplińska 19, 83-200 Starogard Gdański
Polija

Ražotājs

Zakłady Farmaceutyczne POLPHARMA S.A.
Oddział Medana w Sieradzu
ul. Władysława Łokietka 10, 98-200 Sieradz
Polija

Šīs zāles EEZ dalībvalstīs ir reģistrētas ar šādiem nosaukumiem:

Lietuva, Latvija: Hadorta

Šī lietošanas instrukcija pēdējo reizi pārskatīta 05/2021